



Osmanlı hakimiyyəti dönmində Tiflis əyalətinin Somxit nahiyyəsində türk varlığı (1723-1728)

Fikrət Süleymanoğlu

AMEA Ədəbiyyat İnstitutunun elmi işçisi

Orta Şərqi qüdrətli dövlətlərindən olan Səfəvi qızılbaş imperiyasının XVII əsrin sonlarından başlayan iqtisadi, siyasi və hərbi çöküşündən faydalanan Rusiya Dərbənd və Bakı daxil olmaqla onun Xəzəryanı ərazilərini işğal etməyə başladı. Bunu özünə təhdid hesab edən Osmanlı imperiyası isə 1723-cü ildə Səfəvilərin şimal-qərb ərazisi olan Şərqi Gürcüstanın Kartli və Kaxeti bölgələrini öz torpaqlarına ilhaq etdi.

XVIII əsrin əvvəllərində Səfəvi hakimiyyətində “idarəcilik ipləri”nin itirilməsi və dövlətin ali bir təsisat kimi nüfuzdan düşməsi səbəbindən öz tarixinin ən qarmaqarışlıq dönməmini yaşayan regionlar arasında Şərqi Gürcüstan da vardi. Kartli çarı VI Vaxtanqla (Hüseynqulu xan) Kaxet çarı II Konstantinin (Məhəmmədqulu xan) bir çox hallarda carlıların və gencəlilərin də qarışlığı qanlı düşmənciliyi, gah birinin, gah da digərinin üstünlüyü ələ alması, demək olar ki, ölkənin şərqi hissəsində, o cümlədən müsəlman türk əhalinin kompakt yaşadığı Borçalı bölgəsində təsərrüfatı dağıtmış, həyat şəraitini yaşanmaz hala gətirmişdi [4, s. 202].

Osmanlılar regionun inzibati ərazi bölgüsündə dəyişiklik edərək daim bir-birilə savaşan bu iki bölgəni birləşdirib 6 sancaqdan ibarət yeni inzibati ərazi vahidi – Tiflis əyaləti yaratdılar. Əyalətə daxil olan sancaqlardan biri də müsəlman türk əhalinin xristianlarla (gürcü və ermənilərlə) birgə yaşadığı Mərkəz (Somxit), Taşır və Pənbək nahiyyələrini əhatə edən Somxit sancağı idi. Əyalət yaradıldıqdan dərhal sonra Osmanlı fəth qaydalarına uyğun olaraq onun gəlir qaynaqlarının üzə çıxarılması məqsədilə təhrib işlərinə başlandı və bunun nəticəsi olaraq hazırda İstanbulda Başbakانlıq Osmanlı Arxivində saxlanan, imperiyanın rəsmi vergi sənədi – “Defter-i Mufassal-Eyalet-i Tiflis” (“Tiflis əyalətinin müfəssəl dəftəri”) [5] adlı təhrib sənədi tərtib olundu. İmpriya dəftərdarlarının böyük həssaslıqla hazırladıqları bu sənəd bölgənin bütün əhalisinin, o cümlədən müsəlman türk əhalinin həmin dövrdəki sosial-iqtisadi və etnodemoqrafik durumunu müəyyənləşdirmək baxımından kifayət qədər mötbər məlumatları əhatə edir. Bu sənəd həmçinin tarixi Borçalı mahalının indiki Bolnisi bölgəsində türk toplumunun məskunlaşması prosesi ilə bağlı tarixi mübahisələrə aydınlıq gətirən tutarlı dəlilləri ehtiva edir.

Gürcü qaynaqları “Metsinave droşa” (“Ön ordu rayonu”) adlandırılan bu regionun Osmanlı dönəmi ərzəsində – 1721-ci ildə Çareviç Vaxuştı və Givi Tuma-

nişvili tərəfindən keçirilmiş siyahıyalma sənədlərinə görə beş ərazi vahidinə – Çar Barathı, Çariça Baratlısı, Kaplanişvililərin yurdu, Somxit və Çar Taşırına ayladığını, bunlardan isə yalnız Somxitin öz sərhədlərinə malik coğrafi termin olduğunu bildirirlər [2, s.41].

Hazırda Gürcüstan Respublikasının Bolnisi rayonunu, eləcə də Marneuli rayonunun bir hissəsini əhatə edən bu bölgənin hüdudları və təbiəti haqqında Çareviç Vaxuştı “Gürcüstanın coğrafiyası” adlı əsərində yazırı: “Debedadan (Berdic/Borçalı çayı) kiçik Bolnis qərb dağlarına, Ksiyadan (Xrami/Cala çayı) Ləlvər-Lök dağlarına qədər bu yerləri isə indi Somxit adlandırırlar. Qədimlərdə Hunan eristavlılığına aid olan diyarda ... çoxlu üzümlüklər, meyvə bağları var. Malqaranın, qoyun, donuz sürülərinin, ilxiların sayı-hesabı yoxdur. Şərab istədiyin qədər, dağlarda ov heyvanları, quşlar, bizim yazdığını kimi, həddindən artıq. Ksianın və Berducun ətrafında iqlim çox bürkülü, isti olduğundan dözməli deyil, başqa yerlərdə isə yaxşıdır. Çoxlu meşələri, əla, buz kimi suyu olan saysız bulaqları var” [7, s.37].

“Tiflis əyalətinin müfəssəl dəftəri”nin məlumatlarından görünür ki, bu dönmədə əhalisinin 95%-dən çoxu türk olan qonşu Baydar və Ağcaqala, eləcə də əhalisinin 100%-i türk olan Dəmirçihəsənli nahiyyələri [4, s.205] ilə müqayisədə Somxitin türk əhalisi sayca elə də çox olmamışdır. Belə ki, nahiyyənin ərazisinin böyük hissəsi dağlıq və meşəlik olduğundan o dönmədə fəal yaylaq-qışlaq həyatı yaşayan türklərin yaşam və təsərrüfat tələblərinə elə də cavab vermirdi. Digər tərəfdən isə nahiyyənin olaq və əkin üçün müəyyən qədər yararlı olan hissəsində xristian əhali sıx şəkildə yaşadıqdan heyvandarlıq üçün əlverişli sahələr də onların nəzarəti altında idi. Ona görə də az sayıda (12) türk yaşayış məntəqəsinin bölgənin yaşam üçün əlverişli olan şimal-şərqi hissəsində – Cala (Ksiya) çayının sağ sahilində yerləşdiyini görürük. Bunlardan 7 məntəqə kənd (sopeli) – oturaq əhali kimi qeydə alınmışdır [6] və bu da öz növbəsində həmin toplumların Somxitdə daha əvvəllərdən məskunlaşdığını sübut edən tutarlı arqumentlərdən biri hesab oluna bilər.

Osmanlı təhrib qaydalarına görə, qeydə alınan müsəlman əhali üç kateqoriyaya bölündürdü. Bunlardan “bennak” torpağı olmayan və ya yarım çiftdən az torpaq icarəyə götürən evlilər, “caba” evli, lakin torpağı olmayan şəxslər, “mütərrəd” isə torpaqsız subaylar idi. Vergilərlə bağlı qeydlərdən türk əhalinin bir hissəsinin heyvandarlıqla yanaşı əkinçiliklə, hətta arıcılıqla da məşğul olduğunu görürük. Belə ki, onlar çift, bennak, caba və mütərrəd vergiləri ilə birlikdə bugda, arpa, çovdar, dari vergiləri, bostan üzürü, pambıq üzürü,



Somxit nahiyyəsinin türk əhalisinin sosial-iqtisadi göstəriciləri

№	Yaşayış məntəqələri	Əhali	Vergi mükəlləfləri			İllik gəlir (ağça ilə)
			Bennak	caba	mücərrəd	
1	Əvəzqışlaq kəndi	51	9	-	6	7200
2	Yuxarıqışlaq kəndi	41	7	-	6	4395
3	Əmirhəsənli camaatı	131	22	4	1	-
4	Dəmirçilər camaatı	50	6	4	-	550
5	Qiblə qışlağı	55	9	2	-	300
6	Dəmirçihəsənli camaatı	70	14	-	-	5903
7	Cala kəndi qışlağı	31	4	2	1	6944
8	Məşhəd kəndi	50	9	1	-	5000
9	Qoşakilsə kəndi	67	12	-	7	8000
10	Bulud kəndi	86	13	4	1	5400
11	Durğu Əmirhəsənli kəndi	178	30	2	19	12065
12	Baraxlı kəndi	72	12	2	2	4930
Yekun:		883	147	21	43	65.617

qoyun və keçi vergisi, pətək vergisi, həmçinin dəşt-bani və torpaq tapusu və s. kimi vergilər də ödəmişlər. Əvəzqışlaq və Yuxarıqışlaq kəndlərində ilboyu işləyən, vergiyə cəlb olunmuş 2 dəyirmən da qeydə alınmışdır. Onlardan birincisi 2 qapıya, ikincisi isə 1 qapıya malik olmuşdur.

Dəftərin məlumatlarından həmçinin o da aydın olur ki, tədqiq edilən dövrə nahiyyədə türk mənşəli ad daşıyan 42 kənd mövcud olmuşdur. Onlardan 12-də müsəlman türk əhali, 28-də xristianlar yaşamış, 2-i isə boş (məzrəə) olmuşdur. Bunlardan Almalı, Ağca, Aşıq Koxa, Bulud, Cala, Çanaqçı, Dəlikdaş, Dəmirçilər, Dəlixaç, Əmirhəsənli, Söyüdü, Əvəzqışlaq, Qatırçı, Qaraçadır, Tala, Hacısoylu, Qarabənd, Qəribqaya, Uzunsaqqal, Pərişan, Şixçoban, Qaraköy, Qala, Qubad, Şahsuvar, Kolagir, Uzunsaqqal, Qoşakilsə, Baraxlı, Seyidtala, Sultan və başqalarını göstərmək olar. Onu da nəzərə almaq lazımdır ki, sünnü osmanlıların gəlməsilə bölgənin şəx əhalisinin bir hissəsi öz yurdunu tərk etmişdi.

Gürcü tarixi qaynaqlarındakı məlumatlar bu kəndlərin bəzilərinin hələ əvvəllərdən də belə adlandıdığını sübut edir. Məsələn, 1651-ci ilə aid bir sənəd çar tərəfindən Şixçoban kəndinin mülkiyyət hüququnun Dondar Ecubaşviliyə aidliyinin bərpa edildiyini göstərir [2, s.497].

Onu da eyd edək ki, Baydar nahiyyəsində Somxitə tabe olan 16 nəfər vergi mükəlləfinin (11 bennak, 5 mücərrəd) yaşadıqlı Molla Həsən adlı bir kənd də qeydə alınmışdır [5, s.16-17]. 10 min ağça vergi ödəyən bu kəndin nəyə görə Baydarın nahiyyəsinin siyahısına daxil edildiyinin səbəbi haqqında “Dəftər”də heç bir məlumata rast gəlmirik.

Bölgədə türk mənşəli bəzi oronim (Qaraxaç, Daşlıtəpə, Cəfər təpəsi, Beşliboyun, Yarılığan yarı) və hidronimlər (Cala çayı, Calasuyu arxi) də qeydə alınmışdır.

Dəftərdə həmçinin, nahiyyənin xristian vergi mükəlləfləri arasında öz adı və yaxud atasının adı türk/müsəlman adı olan 625 nəfər qeydə alınmışdır. Onlar ümumilikdə 125 bu cür fərqli addan istifadə etmişlər. Həmin adlardan işlənmə tezliyinə görə aşağıdakılardan daha çox yayğın olduğunu söyləyə bilərik.

Təhməz –	53	Nəzər –	25
Şahnəzər –	48	Əmirxan –	23
Allahverdi –	41	Uluxan –	23
Arslan –	37	Qaraxan –	23
Sarıxan –	36	Bayandur –	17
Əlixan –	27	Beçan –	10

Bizim fikrimizə görə, burada “Təhməz” adının geniş yayılmasını xristian (xüsusən erməni) əhalinin Səfəvi hökmdarı I Təhmasibə olan rəğbəti ilə əlaqələndirmək daha doğru olar. Belə ki, “Təhməz” Təhmasibin əzizləmə formasıdır [8]. Şahnəzər (48) və Haqnəzər (3) kimi eyni mənşəli adların daha yaygın olmasını isə bir vaxtlar regionun iki böyük nüfuz sahibi olan hakiminin – Qazax sultani Nəzər xanın (XVI əsrin sonları) və islami qəbul etmiş Kartli çarı I İrakli/Nəzərəli xanın (1688-1703) adı ilə bağlı ola biləcəyi qənaətindəyik. “Arslan” (37) adı isə heç şübhəsiz ki, Tamara dönməndə Gürcüstanda böyük nüfuz sahibi olmuş komandanlardan qıpçaq Kutluq-Arslanla bağlı ola bilər.

Şəxs adları ilə bağlı dəftərdə diqqəti cəlb edən digər məsələ xristian əhali arasında sırf oğuz adlarının da geniş yayılmış olmasıdır. Belə ki, biz burada Ba-



yandur (17), Bahadur (10), Becan (10), Qayitmaz (3), Budaq (3), Qazan (3), Öguz (2), Qaplan (2) kimi adlarla rastlasiriq. Bu cür türk adlarının bölgenin xristian əhalisi arasında geniş yayılmasını əlbəttə, yalnız bölgenin uzun müddət müsəlman Səfəvi dövlətinin hakimiyyəti və təsiri altında olması ilə izah etmək mümkün deyil. Belə ki, bu halda məntiqə görə, əhalı arasında şələrə daha çox xas adlar üstünlük təşkil etməli idi. Halbuki, bu cür adlar qeydə alınmış adların heç 20%-ni təşkil etmir. Məsələn, şəhər müsəlmanlar arasında çox yaygın olan Həsən, Hüseyin və Cəfər kimi imam adlarından nahiyyənin xristian əhalisi arasında yalnız Hüseyin adına (2 qeyddə) rast gəlirik.

Ümumiyyətlə, dəftərin bu məsələ ilə bağlı məlumatları XVII əsr və XVIII əsrin əvvəllərinə aid gürcü siyahıyalma və mülk sənədləri vasitəsilə də təsdiqlənir. Belə ki, bu sənədlərdə ciddi maraq doğuran məsələlərdən biri də bölgenin xristian əhalisi arasında "Kitabi-Dədə Qorqud" obrazlarının adını daşıyan şəxs adlarının və soyadların yaygın olmasıdır. Həmin sənədlərdə Təkə Oğuzəsvili, Avtandil Qorqud, Bayandur Abazaşvili, Qarabudaq Qarabudaqəsvili, Dondar Ecubaşvili, Türkstan Türkstanaşvili kimi adları və soyadları daşıyan şəxslərin indiki Bolnisi və Dmanisi rayonlarının əhatə etdiyi ərazilərdə böyük mülk sahibləri olduğu bildirilir [3, s.74-79]. Əlbəttə, xüsusi tədqiqatlar vasitəsilə bu insanların xristianlılığı qəbul etmiş türklər, yaxud da F.Kırzioğlunun təbirincə desək, "gogarlı soyuna aid xalq – somkhitarlar" [1, s.134] olmaları barədə fikirlərin nə dərəcədə əsaslı olduğu da aydınlaşdırılmalıdır.

Dəftərdəki maraqlı məlumatlardan biri də buradakı bəzi xristian kəndlərinin türk kökənli şəxslərin tabeçiliyində olmasıdır. Məsələn, nahiyyənin Dut, Kiçik Dut, Axtala, Çöçükirnə və Yuxarı Barnik kəndləri Məhəmməd Əli oğlunun zəaməti, Böyük Dərbəs kəndi isə Əbdülbəqinin timarı olmuşdur [5, s.100-101].

Yuxarıda qeyd olunanları ümumiləşdirərək belə nəticəyə gəlmək olar ki, 1723-1728-ci illərdə Osmanlı hakimiyyəti dönməndə Şərqi Gürcüstanın Somxit nahiyyəsinin 12 yaşayış məntəsəsində türk-müsəlman əhali yaşamış, onlar əsasən maldarlıq və əkinçiliklə məşğul olmuş və imperiya xəzinəsinə müvafiq qaydada vergilər ödəmişlər. Bununla birlikdə, bölgenin tarixi toponimlərinin formalşamasında onların da böyük rolu olmuşdur. Belə ki, müfəssəl dəftərin məlumatlarının incələnməsi nəticəsində ümumilikdə 42 yaşayış məntəqəsinin, eləcə də bir sıra oronim və hidronimlərin türk mənşəli olduğu müəyyən edilmişdir.

Bu iş Azərbaycan Respublikasının Prezidenti yanında Elmin İnkışafı Fonduun maliyyə yardımı ilə yerinə yetirilmişdir – Qrant № EİF-KETPL-2-2015-1(25)-56/45/5

Ədəbiyyat:

1. Kırzioğlu F. Kıpçaklar. Ankara, 1992
2. Lordkipanidze Ya. Nizhnia Kartlia (в первой четверти XVIII столетия. Часть I-II). Tbilisi, 1935.
3. Süleymanoğlu F. "Kitabi-Dədə Qorqud"un XVI-XVIII əsr Borçalısındaki izləri. "Xəzər Universiteti. Azərbaycan araşdırımları jurnalı", 2001, № 3-4.
4. Süleymanoğlu F. Osmanlı Hakimiyyəti Döneminde Tiflis Eyaleti'nin Demircihasanlı Nahiyəsinə Dair (1723-1728). "Akademik Tarih ve düşüncə" dergisi, Ankara, 2017, c. IV, №-13.
5. Tiflis əyalətinin müfəssəl dəftəri (Giriş, tərcümə və qeydlərin müəllifi Ş.Mustafayev). Bakı: "Pedaqogika", 2001.
6. Tbilisis vilaietis didi daftari, cigni II (Gürcü dilinə tərcümə, giriş və faksimili hazırlayan S.Cikia və N.Şengelia). Tbilisi, 2010.
7. Vaxuştı B. Geografiya Gruzii. Tifliss, 1904.
8. <https://ru.climate-data.org/location/37213/> (24.01.2018).
9. <http://obastan.com/az/search/?q=T%C9%99hm%C9%99z> (24.01.2018).

Fikrat Suleymanoqlu Turkic presence in Somkhit area under the Ottoman Empire occupation (1723-1728)

Summary

There are different approaches between Georgian and Azerbaijani historians to the period of dwelling of Turkic population in the South-East of Georgia on the territory of Borchali. Although historians from Azerbaijan came to conclusion that this process started long before our era, the majority of Georgian historians think that, the Turks had been moved to these places by the Safavi ruler Shah Abbas I

(1587-1629) at the beginning of the 14th century. Some of them connect it with the year (1480), when the ruler of Ak Koyunlu Sultan Yaqub (1478-1490) built the Aghjaqala to control the actions of Georgian Tsar and gave it to Damirchihasanli family. However, what comes to a historic area called Somkhit, Georgian historians show the end of the 18th - the beginning of the 19th century as a time of Turkic settlement on these territories.

According to a data from a tax document called "Comprehensive register of Tiflis province" ("Defter-i Mufassal-Eyalet-i Tiflis") which was compiled by imperial daftardars in times of the Ottoman dominion in 1723-1728, the author shows, that the Turk/ Muslim population was present in Somkhit even at the beginning of the 18th century, lived in 12 settlements and was engaged in cattle-breeding and various fields of agriculture, what makes them play a significant role in forming the toponyms of the region. It is also noticed that in the daftar, seven of the settlements had been registered as villages what can be considered as evidence to the fact that above mentioned